



User's Manual

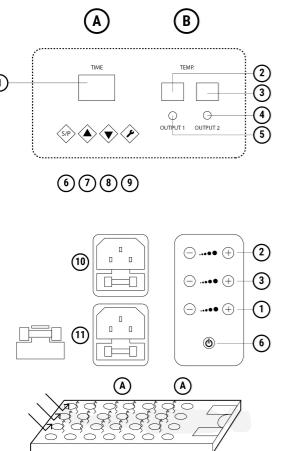
ENGLISH

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- AC In: 220-240 V / 50 Hz
- Remote control batteries: 1 x CR2025 (3 V)
- Power/consumption: 650 W
- Protective fuse: 10 A
- 3 LED screens
- Remote control
- Temperature: 35-80 °C
- Automatic switch off: 30 mins
- 1 AC cable, 2 connection cables (150cm)
- Double blanket with infrared fabric and holes for arms

INSTRUCTIONS

- Connect the cables of the Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® to the digital controller (A,B). Connect the AC cable to the rear connector (10) and plug it into the mains electricity.
- Operate the rear «ON/OFF» switch.
- Adjust the time duration of the programme (1) using buttons (7) and (8).
- Press button (9) to select the upper area A (5) and set the temperature (2) using buttons (7) and (8). Repeat the process to set the temperature (3) for the lower area B (4).
- Open the zip of the infrared blanket, position yourself inside it and close the zip. The Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® features holes for the arms and so you can control it from inside.
- Press button (6) to start the programme.
- Includes remote control to control the device (see image).
- The device will automatically switch off after 30 minutes without use.
- Unplug the Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® from the mains when not in use.
- Start by selecting low temperatures and short time periods and increase them gradually as your body gets used to it.
- Moisturise your skin after each use.



InnovaGoods®
www.innovagoods.com

InnovaGoods®
www.innovagoods.com

InnovaGoods®
www.innovagoods.com

Store the device in a dry, dust-free place. Do not leave the appliance unsupervised when it is turned on. Do not modify the appliance or any of its components. If the appliance, the cable or the pieces looked damaged or do not work correctly, do not use them or attempt to repair them; they should only be repaired by a qualified technician. This device is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, unless they are supervised by an adult responsible for their safety. This device is not household waste. Please follow the environmental regulations in place for its recycling. Discard the product in accordance with the European Directive 2002/96/EC. Enquire about your local recycling legislation for electrical and electronic products and follow these steps. Do not dispose of this product with household waste. Following these instructions will help prevent harmful consequences to personal and environmental safety.

AVERTISSEMENTS

Cet appareil est équipé d'une protection contre les surtensions électriques. S'il ne s'allume pas, retirez le fusible du connecteur CA (11) et remplacez-le par un autre de même amperage (disponible dans tout magasin d'électroménager). Évitez de dormir pendant l'utilisation de l'appareil. Si vous constatez une chaleur excessive, réduisez la température à l'aide de la télécommande. Si nécessaire, éteignez l'appareil et retirez la couverture infrarouge jusqu'à ce que sa température diminue. N'allumez pas l'appareil s'il n'y a personne à l'intérieur. Utilisez un gel de bain non irritant après utilisation. Nettoyez l'intérieur de la couverture avec un chiffon doux et du savon neutre. Assurez-vous que la tension de la source d'alimentation correspond à celle de l'appareil. Ne tirez pas sur le câble d'alimentation et assurez-vous qu'il ne s'emmèle pas. Éloignez le câble d'alimentation de possibles sources de chaleur ou de surfaces coupantes. Utilisez l'appareil sur une surface stable, sèche et résistante à la chaleur. Lorsque vous allumez le dispositif pour la première fois, il est possible que vous vous sentiez une odeur étrange. Ceci est normal et temporaire. Débranchez l'appareil dès que vous avez terminé de l'utiliser et laissez-le refroidir complètement avant de le nettoyer ou de le toucher. Nettoyez-le à l'aide d'un chiffon propre légèrement humidifié. N'utilisez pas de produits abrasifs. Ne pas plonger l'appareil ou le cordon dans des liquides. Ne le touchez pas non plus avec les mains mouillées. Ne l'utilisez pas près de l'eau ou dans des zones humides. Cet appareil est uniquement destiné à un usage domestique. Utilisez l'appareil uniquement pour l'usage prévu. Cet appareil n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de portée des enfants. Stockez l'appareil dans un endroit sec et exempt de poussière. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé. Ne pas modifier l'appareil ou l'un de ses composants. N'utilisez pas l'appareil si celui-ci présente des pièces endommagées ou ne fonctionne pas correctement. N'essayez pas non plus de les réparer vous-même. Contactez un technicien qualifié. Cet appareil ne convient pas aux enfants ou personnes ayant des capacités physiques, sensorielles et mentales réduites, à moins que ceux-ci soient surveillés par un adulte responsable de leur sécurité. Ce produit n'est pas un déchet domestique. Veuillez le recycler en suivant la réglementation locale en vigueur. Veuillez jeter ce produit conformément à la directive européenne 2002/96/CE. Renseignez-vous sur la législation locale en matière de recyclage des produits électriques et électroniques. Ne pas jeter ce produit avec les ordures ménagères. Le respect de ces indications permet d'éviter des conséquences négatives pour la santé humaine et l'environnement.

FRANÇAIS

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Entrée CA : 220-240 V / 50 Hz
- piles de la télécommande : 1 x CR2025 (3 V)
- Puissance/consommation : 650 W
- Fusible de protection : 10 A
- 3 écrans LED
- Télécommande
- Température : 35-80 °C
- Arrêt automatique : 30 min
- 1 câble secteur, 2 câbles de connexion (150cm)
- Double couverture avec tissu infrarouge et trous pour les bras

INSTRUCTIONS

- Connectez les câbles de l'Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® au contrôleur numérique (A,B). Connectez le câble AC au connecteur arrière (10) et branchez-le au réseau électrique.
- Actionnez l'interrupteur arrière "ON/OFF".
- Réglez la durée du programme (1) à l'aide des boutons (7) et (8).
- Appuyez sur le bouton (9) pour sélectionner la zone supérieure A (5) et réglez la température (2) à l'aide des boutons (7) et (8). Répétez le processus pour régler la température (3) de la zone inférieure B (4).
- Ouvrez la fermeture éclair de la couverture infrarouge, positionnez-vous à l'intérieur et fermez la fermeture. L'Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® comporte des trous pour les bras et vous pouvez ainsi la contrôler de l'intérieur.
- Appuyez sur le bouton (6) pour lancer le programme.
- Comprend une télécommande pour contrôler l'appareil (voir image).
- L'appareil s'éteint automatiquement après 30 minutes sans utilisation.
- Débranchez l'Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® du secteur lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Commencez par sélectionner des températures basses et des périodes de temps courtes et augmentez-les progressivement au fur et à mesure que votre corps s'y habitue.
- Hydratez votre peau après chaque utilisation.

ESPAÑOL

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- AC In: 220-240 V / 50 Hz
- Batería del mando: 1 x CR2025 (3 V)
- Potencia/consumo: 650 W
- Fusible de protección: 10 A
- 3 pantallas LED
- Control remoto
- Temperatura: 35-80 °C
- Apagado automático: 30 min
- 1 cable AC, 2 cables de conexión (150 cm)
- Manta doble con tejido infrarrojo y apertura para brazos

técnico cualificado debe hacerlo. Este dispositivo no está diseñado para que lo manejen niños o personas con capacidades físicas o psíquicas limitadas, salvo que cuenten con la supervisión de un adulto responsable de su seguridad. Este producto no es un residuo doméstico, siga las normativas medioambientales vigentes para su reciclaje. Deseche este artículo conforme a la directiva europea 2002/96/EC. Informese sobre la legislación local de reciclaje de productos eléctricos y electrónicos y sígala. No deseche este producto con la basura doméstica. Seguir estas indicaciones contribuye a evitar consecuencias negativas para la salud humana y el medio ambiente.

ersetzen Sie sie durch eine Sicherung mit der gleichen Amperezahl (in jedem Elektrogeschäft erhältlich). Vermeiden Sie es, während der Anwendung zu schlafen. Bei übermäßiger Hitze können Sie die Temperatur über die Fernbedienung verringern. Schalten Sie das Gerät ggf. aus und lassen Sie die Infrarotdecke ruhen, bis die Temperatur gesunken ist. Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn sich keine Person darin befindet. Verwenden Sie nach der Anwendung ein Duschgel ohne reizende Stoffe. Reinigen Sie die Innenseite der Decke mit einem weichen Tuch und neutraler Seife. Kompatibilität der Spannung der Stromquelle mit der des Geräts überprüfen. Kabel nicht in die Nähe von Wärmequellen bringen. Halten Sie das Kabel von heißen Oberflächen oder Schnittflächen fern. Gerät auf eine feste, trockene und hitzebeständige Oberfläche stellen. Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten, ist möglicherweise ein seltsamer Geruch vernehmbar. Dies ist völlig normal und nur vorübergehend. Bei Nichtgebrauch stets Stecker ziehen und vor der Reinigung oder dem Transport stets vollständig abkühlen lassen. Tuch reinigen. Keine kratzenden Substanzen verwenden. Weder das Gerät noch das Kabel in Flüssigkeiten eintauchen. Nicht mit feuchten Händen berühren. Nicht in Umgebung einer Wasserquelle oder an feuchten Orten verwenden. Dieses Gerät ist nur für den privaten Gebrauch geeignet. Verwenden Sie das Gerät nur für die dafür vorgesehenen Funktionen. Dieses Gerät ist kein Spielzeug. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Gerät an einem trockenen und staubgeschützten Ort aufbewahren. Lassen Sie das Gerät im eingeschalteten Zustand nicht unbeaufsichtigt. Nehmen Sie an dem Gerät und seinen Bestandteilen keine Veränderungen vor. Zur Vermeidung von Elektroschäden das Gerät nicht in Flüssigkeiten eintauchen, nicht mit feuchten Händen berühren und keine kratzenden Produkte zur Reinigung verwenden. Dieses Gerät ist ohne Aufsicht eines für die Sicherheit verantwortlichen Erwachsenen nicht für die Bedienung durch Kinder oder Personen mit körperlichen oder geistigen Beeinträchtigungen geeignet. Nur für den Haushalt geeignet. Ausgemusterte Geräte umweltfreundlich entsorgen. Entsorgen Sie diesen Artikel gemäß der europäischen Richtlinie 2002/96/EG. Informieren Sie sich über die örtlichen Gesetze zum Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten und befolgen Sie diese. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im Hausmüll. Die Einhaltung dieser Richtlinien hilft, negative Folgen für die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden.

DEUTSCH

TECHNISCHE DATEN

- AC-Eingang: 220-240 V / 50 Hz
- Batterie des Steuergeräts: 1 x CR2025 (3 V)
- Leistung/Verbrauch: 650 W
- Elektrische Absicherung: 10 A
- 3 LED-Anzeigen
- Fernbedienung
- Temperatur: 35-80 °C
- Automatische Abschaltung: 30 min
- 1 AC-Kabel, 2 Anschlusskabel (150 cm)
- Doppelte Wärmedecke mit Infrarotgewebe und Öffnung für die Arme

ANLEITUNG

- Schließen Sie die Kabel der Saunadecke Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® an das digitale Steuergerät an (A, B). Verbinden Sie das Netzkabel mit dem hinteren Anschluss (10) und schließen Sie es an das Stromnetz an.
- Betätigen Sie den hinteren "ON/OFF"-Schalter.
- Stellen Sie die Dauer der Programmzeit (1) mit den Tasten (7) und (8) ein.
- Drücken Sie die Taste (9), um den oberen Bereich A (5) zu wählen und stellen Sie die Temperatur (2) mit den Tasten (7) und (8) ein. Wiederholen Sie den Vorgang, um die Temperatur (3) der unteren Zone B (4) einzustellen.
- Öffnen Sie den Reißverschluss der Infrarotdecke, platziert Sie sich in der Decke und schließen Sie den Reißverschluss. Die Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® hat eine Öffnung für die Arme, und kann auch von innen gesteuert werden.
- Drücken Sie die Taste (6), um das Programm zu starten.
- Inklusive Fernbedienung zur Steuerung des Geräts (siehe Abbildung).
- Das Gerät schaltet sich automatisch aus, wenn es 30 Minuten lang nicht benutzt wurde.
- Trennen Sie die Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® vom Stromnetz, wenn sie nicht benutzt wird.
- Beginnen Sie mit niedrigen Temperaturen und kurzen Zeitspannen und steigern Sie diese nach und nach, wenn sich Ihr Körper daran gewöhnt hat.
- Feuchtigen Sie Ihre Haut nach jeder Anwendung.

WARNHINWEISE

Diese Geräte sind mit einem Überspannungsschutz ausgestattet. Sollte es sich nicht einschalten, entfernen Sie die Sicherung aus dem AC-Anschluss (11) und

ITALIANO

SPECIFICHE TECNICHE

- AC In: 220-240 V / 50 Hz
- Batteria del telecomando: 1 x CR2025 (3 V)
- Potenza/consumo: 650 W
- Fusibile di protezione: 10 A
- 3 display a LED
- Telecomando
- Temperatura: 35-80 °C
- Spegnimento automatico: 30 min
- 1 cavo AC, 2 cavi di connessione (150 cm)
- Coperta doppia con tessuto a infrarossi e apertura per le braccia

ISTRUZIONI

- Collegare i cavi di Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® al controller digitale (A,B).
- Collegare il cavo AC al connettore posteriore (10) e collegarlo alla rete elettrica.
- Attivare l'interruttore posteriore «ON/OFF».
- Regolare la durata del tempo del programma (1) tramite i pulsanti (7) e (8).
- Premere il pulsante (9) per selezionare la zona superiore A (5) e impostare la temperatura (2) tramite i pulsanti (7) e (8).
- Aprire la zip della coperta a infrarossi, posizionarsi al suo interno e chiudere la zip. Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® dispone di apertura per infilare braccia e per poterla gestire dall'interno.

- Premere il pulsante (6) per iniziare il programma
- Include telecomando per controllare il dispositivo (vedere immagine).
- Il dispositivo si spegnerà automaticamente dopo 30 minuti di non utilizzo.
- Scollare Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® dalla rete elettrica quando non è in funzionamento.
- Iniziare selezionando temperature basse e tempi corti e aumentare progressivamente in base a come si adatta il corpo.
- Idratare la pelle dopo ogni utilizzo.

AVVERTENZE

Questo dispositivo include una protezione contro le sovratensioni elettriche. Se non si accende, rimuovere il fusibile dal connettore AC (11) e sostituirlo con un fusibile dello stesso amperaggio (disponibile in qualsiasi negozio di materiale elettrico). Evitare di dormire durante l'uso. Se si nota un calore eccessivo, abbassare la temperatura dal telecomando. Se necessario, spegnere il dispositivo e uscire dalla coperta a infrarossi finché la temperatura non si abbassi. Non accendere il dispositivo senza una persona all'interno. Utilizzare un gel da bagno senza sostanze irritanti dopo l'uso. Pulire l'interno della coperta con un panno morbido e saponato neutro. Assicurarsi che la fonte della tensione di alimentazione corrisponda con quella dell'apparecchio. Non muovere l'apparecchio tirandolo per il cavo e accertarsi che non si arrotoli. Tenere il cavo lontano da superfici calde o taglienti. Collocare l'apparecchio su una superficie stabile, asciutta e resistente al calore. Quando accenderà per la prima volta l'apparecchio è possibile che possa avvertire qualche strano odore. È normale e temporaneo. Scollarlo sempre dalla presa di corrente quando non lo si sta usando e lasciarlo raffreddare completamente prima di pulirlo o toccarlo. Pulire con un panno leggermente inumidito. Non utilizzare prodotti abbassivi per la sua pulizia. Non immergere l'apparecchio né i cavi in liquidi. Non toccarlo con le mani bagnate. Non utilizzarlo vicino all'acqua o in luoghi umidi. Questo apparecchio è adatto esclusivamente per un utilizzo domestico. Utilizzare l'apparecchio unicamente per le funzioni per le quali è stato progettato. Questo apparecchio non è un giocattolo. Tenere lontano dalla portata dei bambini. Conserva lo strumento in un luogo asciutto e privo di polvere. Non lasciare il dispositivo incustodito se è in funzione. Non apportare modifiche alla sega l'apparecchio ne ai suoi componenti. Non utilizzare né cercare di riparare l'apparecchio, qualche sua parte o il cavo se sembrano difettosi o non funzionano correttamente, ma rivolgersi a un tecnico

qualificato. Questo dispositivo non è progettato per essere manipolato da bambini o persone con capacità fisiche o psichiche limitate, se non dietro supervisione di un adulto che sia responsabile della loro sicurezza. Questo prodotto non è un rifiuto domestico, segue le norme vigenti in materia ambientale per il suo riciclaggio. Smaltire questo articolo in conformità della direttiva europea 2002/96/EC. Informarsi sulla legislazione locale per il riciclo di prodotti elettrici ed elettronici e rispettarla. Non buttare questo prodotto nella spazzatura domestica. Seguire queste indicazioni contribuisce ad evitare conseguenze negative per la salute umana e per l'ambiente.

PORTUGUÊS

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

- AC In: 220-240 V / 50 Hz
- Bateria do comando: 1 x CR2025 (3 V)
- Potência/consumo: 650 W
- Fusíveis de proteção: 10 A
- 3 ecrãs LED
- Controlo remoto
- Temperatura: 35-80 °C
- Desligamento automático: 30 min
- 1 cabo CA, 2 cabos de ligação (150 cm)
- Manta dupla com tecido infravermelho e abertura para os braços

INSTRUÇÕES

INSTRUÇÕES

- Ligue os cabos do Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® ao controlador digital (A,B). Ligue o cabo CA à ligação traseira e ligue-o à rede elétrica.
- Acione o interruptor traseiro ON/OFF.
- Ajuste a duração do tempo do programa (1) através dos botões (7) e (8).
- Prima o botão (9) para selecionar as zonas superior A (5) e configure a temperatura (2) com os botões (7) e (8). Repita a operação para configurar a temperatura (3) da zona inferior B (4).
- Abra o fecho de correr da manta infravermelha, coloque-se no interior e feche. A Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® tem aberturas para libertar os braços e poder controlá-la a partir do interior.
- Prima o botão (6) para dar inicio ao programa.
- Inclui comando à distância para controlar o dispositivo (ver imagem).
- O dispositivo desliga-se automaticamente após 30 minutos sem utilização.
- Deslique a Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® da rede elétrica quando não estiver em funcionamento.
- Comece por selecionar temperaturas baixas e tempos curtos e aumente progressivamente à medida que o corpo de vás habituando.
- Hidrate a pele após cada utilização.

NEDERLANDS

TECHNISCHE SPECIFICATIES

- AC In: 220-240 V / 50 Hz
- Batterijen afstandsbediening: 1 x CR2025 (3 V)
- Vermogen/verbruik: 650 W
- Zekering: 10 A
- 3 LED-schermen
- Afstandsbediening
- Temperatuur: 35-80 °C
- Automatische uitschakeling: 30 min
- 1 AC-kabel, 2 aansluitkabels (150cm)
- Dubbele deken met infrarood stof en uitsparingen voor armen

INSTRUCTIES

- Sluit de kabels van het Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® aan op de digitale controller (A,B). Sluit de AC-kabel aan op de achterste connector (10) en steek de stekker in een stopcontact.
- Zet de «ON/OFF» schakelaar aan.
- Pas de tijdsduur van het programma aan (1) met de knoppen (7) en (8).
- Druk op knop (9) om het bovenste gedeelte te selecteren A (5) en stel de temperatuur (2) in met knoppen (7) en (8). Herhaal het proces om de temperatuur in te stellen (3) voor het lagere gedeelte B (4).
- Open de ritssluiting van de infrarood deken, plaatst uzelf erin en sluit de ritssluiting. De Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® bevat uitsparingen voor de armen en zo kunt u hem vanuit de

ADVERTÊNCIAS

Este dispositivo inclui proteção contra sobretensão elétrica. Caso o mesmo não ligue, retire o fusível do conector CA (11) e substitua-o por outro com os mesmos amperes (disponível em qualquer loja de eletricidade). Evite dormir enquanto utiliza esta manta. Se notar um calor excessivo, baixe a temperatura a partir do controlo remoto. Se for necessário, desligue o dispositivo e saia da manta até a sua temperatura baixar. Não ligue o dispositivo quando não estiver ninguém no

interior. Utilize gel de banho sem agentes irritantes após a utilização. Limpe o interior da manta com um pano suave e detergente neutro. Assegure-se de que a tensão da fonte de alimentação corresponde com a do aparelho. Não estique o cabo e certifique-se de que ele não se enrola. Mantenha o cabo afastado de superfícies quentes ou cortantes. Seja cuidadoso, o calor gerado pode provocar queimaduras graves. Limpe-o com um pano levemente umedecido. Não utilize produtos abrasivos para a sua limpeza. Não salpique nem submerja o aparelho ou o cabo em líquidos. Não utilize o aparelho perto de fontes de água ou em locais úmidos. Trata-se de um aparelho apenas indicado para o uso doméstico. Utilize o aparelho somente nas funções para as quais ele foi concebido. Este aparelho não é um brinquedo. Mantenha-o fora do alcance das crianças. Guarde em um local seco e livre de poeira. Não deixe o aparelho sem supervisão, enquanto o mesmo estiver ligado. Não modifique o aparelho ou qualquer de seus componentes. Se o aparelho, as peças ou o cabo estiverem danificados ou não funcionarem corretamente, não os utilize nem tente consertá-los, apenas um técnico qualificado deverá fazê-lo. Este dispositivo não foi concebido para a manipulação de crianças ou pessoas com capacidades físicas ou psíquicas limitadas ou somente se elas estiverem sob a supervisão de um adulto responsável por sua segurança. Este aparelho não é um resíduo doméstico. Siga a legislação ambiental vigente para a sua reciclagem. Descreve este artigo conforme a diretiva europeia 2002/96/EC. Informe-se sobre a legislação local relativa à reciclagem de produtos elétricos e eletrônicos e cumpra-a. Não descarte este produto juntamente com o lixo doméstico. O cumprimento das presentes indicações contribui para evitar consequências negativas na saúde humana e no meio ambiente.

binnenkant bedienen.

- Druk op knop (6) om het programma te starten.
- Bevat afstandsbediening voor het bedienen van het apparaat (zie afbeelding).
- Het apparaat zal automatisch uitschakelen na 30 minuten zonder gebruik.
- Haal de stekker van de Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® uit het stopcontact wanneer u hem niet gebruikt.
- Begin met lage temperaturen en korte tijdsperioden te selecteren en verhoog ze stapsgewijs naarmate uw lichaam eraan gewend raakt.
- Hydrateer uw huid na elk gebruik.

WAARSCHUWINGEN

Deze apparatuur beschikt over elektrische overspanningsbeveiliging. Als hij niet inschakelt, verwijder dan de zekering van de AC connector (11) en vervang deze door een andere met hetzelfde ampérage (verkrijgbaar bij elke elektronicazaak). Voorkom dat u ermee slaapt terwijl u hem gebruikt. Indien u overmatige warmte bemerkt, verlaag dan de temperatuur met de afstandsbediening. Schakel indien nodig het apparaat uit en verwijder de infrarood deken tot de temperatuur is verlaagd. Schakel het apparaat niet in als er niemand in zit. Gebruik niet-irriterende badgel na gebruik. Reinig de binnenkant van de deken met een zachte doek en neutrale zeep. Zorg ervoor dat de voedingsspanning overeenkomt met het apparaat. Niets aan het snoer verbinden en zorg ervoor dat het niet gaat rollen. Houd het snoer uit de buurt van hete of scherpe oppervlakken. Bewaar het apparaat op een even, droge en hittebestendig oppervlak. Als u het apparaat voor het eerst aanzet, kan het vreemd ruiken. Dit is normaal en tijdelijk. Maak de stroomkabel los als het apparaat niet wordt gebruikt en laat het afkoelen voordat u hem schoonmaakt. Producten afnemen met een licht vochtige doek. Schurende materialen na of voor gebruik reinigen. Dompel het apparaat of het snoer niet in vloeistoffen. Gebruik het apparaat niet met natte handen. Niet gebruiken in de buurt van elke bron van water of in vochtige omgevingen. Alleen geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat alleen waar het voor bedoeld is. Dit apparaat is geen speelgoed. Buiten het bereik van kinderen bewaren. Bewaar het apparaat op een droge en stofvrije plaats. Laat het apparaat nooit onbeheerd achter terwijl het oplaat. Verander het apparaat of de onderdelen niet. Apparatuur, onderdelen of kabels die defect of niet goed functioneren, niet gebruiken of proberen te repareren. Alleen een gekwalificeerde technicus zou dit moeten doen. Dit apparaat is niet ontworpen om te gebruiken door kinderen of mensen met een lichamelijke of geestelijke beperking, met uitzondering van mogelijkheden die worden begeleid door een volwassene die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Dit product is geen huishoudelijk afval, volg milieuvoorseenissen voor recycling. Laat het product volledig afkoelen voordat je het ophaalt. Gooi dit artikel weg in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2002/96 / EG. Informeer jezelf over de lokale recyclingwetgeving voor elektrische en elektronische producten en volg deze voorschriften. Gooi dit product niet bij het huisvuil. Het volgen van deze richtlijnen helpt negatieve gevolgen voor de menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen.

POLSKI

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

- Wejście AC: 220-240 V / 50 Hz
- Bateria do pilota: 1 x CR2025 (3 V)
- Pobór mocy: 650 W
- Bezpiecznik: 10 A
- 3 wyświetlacze LED
- Sterowanie pilotem
- Temperatura: 35-80 °C
- Automatyczne wyłączanie: po 30 min.
- 1 kabel zasilania AC, 2 kable łączące (150cm)
- Podwójny koc z tkaniną emitującą podczerwień i otwórami na ramiona

INSTRUKCJA

- Podłącz kable Sauna Blanket InnovaGoods® do kontrolera cyfrowego (A,B). Podłącz kabel zasilania AC do tylnego złącza (10), a następnie do sieci elektrycznej.
- Włącz lub wyłączaj tylnym przełącznikiem «ON/OFF».
- Ustaw czas programu (1) za pomocą przycisków (7) i (8).
- Naciśnij przycisk (9), aby wybrać górnego obszaru A (5) i ustaw temperaturę (2) za pomocą przycisków (7) i (8). Powtórz czynność, aby ustawić temperaturę (3) dla dolnego obszaru B (4).
- Odsuń zamek koca, załóż koc i zasuń zamek. Sauna Blanket InnovaGoods® ma otwory na ramiona, dzięki czemu możesz nim sterować również po założeniu go.
- Naciśnij przycisk (6), aby ustawić odpowiedni program.
- W zestawie znajduje się pilot do sterowania urządzeniem (patrz zdjęcie).
- Urządzenie wyłączy się automatycznie po 30 minutach bezczynności.
- Odłącz koc Sauna Blanket InnovaGoods® od zasilania, gdy nie zamierzasz go używać.
- Zaczynaj od wybrania niskich temperatur i krótkich programów. Zwiększą je stopniowo, gdy twoje ciało przywyknie do koca.
- Nawilż skórę po każdym użyciu.

ŠRODKI OSTROŽNOŚCI

Koc zawsze ochronę przed przepięciami elektrycznymi. Jeśli koc się nie włącza, wyjmij bezpiecznik ze złącza AC (11) i wymień go na nowy o tym samym natężeniu (dostępny w sklepach elektrycznych). Unikaj zasypywania podczas korzystania z koca. Jeśli stwardzisz zbyt wysoką temperaturę, zmniejsz ją za pomocą pilota. W razie potrzeby wyłącz koc, zdejmij go i poczekaj, aż jego temperatura obniży się. Nie włączaj koca, gdy nie jest on założony na osobę podawaną zabygowi. Po użyciu koca nawilź ciało niealergicznym żellem. Wyczyść wnętrze koca miękką szmatką i neutralnym mydłem. Upewnij się, że napięcie zasilania jest odpowiednie dla urządzenia. Nie ciągnij za przewód i upewnij się, że się nie zwija. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury powierzchni. Przy pierwszym użyciu zauważ zapach. Jest to zjawisko normalne i przejściowe. Odłącz kabel zasilający, gdy urządzenie nie jest używane. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Ustaw aparat na prostej, suchej i odpornej na wysokie temperatury pow

Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® -

INSTRUCȚIUNI

- Conectați cablurile Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® la controlerul digital (A,B).
- Conectați cablul AC la conectorul din spate (10) și conectați-l la rețea.
- Actionați comutatorul din spate «ON/OFF».
- Reglați durata programului (1) cu ajutorul butoanelor (7) și (8).
- Apăsați butonul (9) pentru a selecta zona superioară A (5) și setați temperatură (2) cu ajutorul butoanelor (7) și (8). Repetați operațiunea pentru a seta temperatură (3) din zona inferioară B (4).
- Desfaceți fermoarul părții cu infraroșu, așezați-vă în interiorul acesteia și închideți fermoarul. Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® are o deschidere pentru a scoate brațele și pentru a controla din interior.
- Apăsați butonul (6) pentru a începe programul.
- Include telecomandă pentru a controla dispozitivul (a se vedea imaginea).
- Dispozitivul se va opri automat după 30 de minute de neutilizare.
- Deconectați Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® de la rețea electrică atunci când nu este în funcțiune.
- Începeți prin a alege temperaturi scăzute și perioade scurte de timp și creșteți-le treptat, pe măsură ce corpul dvs. se obișnuiește cu ele.
- Hidratați-vă pielea după fiecare utilizare.

AVERTISMENTE

Acest echipament include protecție împotriva supratensiunilor electrice. În cazul în care nu pornește, scoateți siguranța fuzibilă de la conectorul AC (11) și înlocuiți-o cu lata cu același amperaj (disponibilă la orice magazin de produse electrice). Evitați să dormiți în timp ce îl folosiți. Dacă observați căldură excesivă, reduceți temperatura de la telecomandă. Dacă este necesar, opriți dispozitivul și dați la o parte părtă cu infraroșu până când temperatura scade. Nu porniți dispozitivul fără ca o persoană să se afle în interiorul acesteia. Folosiți un gel de baie fără substanțe iritante după utilizare. Curățați interiorul părții cu o cârpă moale și săpun neutru. Asigurați-vă că voltajul sursei de alimentare corespunde cu cel al aparatului. Nu trageți de cablu și asigurați-vă că nu se încurcă. Păstrați cablul departe de suprafețe fierbinți sau ascuțite. Așezați aparatul pe o suprafață fermă, uscată și rezistentă căldură. Când porniți aparatul pentru prima dată, este posibil să simțiți un miros ciudat. Acest lucru este normal și temporar. Deconectați-l întotdeauna când nu îl folosiți și lăsați-l să se răcească complet înainte de a-l curăța și manipula. Curățați-l cu o cârpă ușor umedă. Nu folosiți produse sau materiale abrazive pentru a-l curăța. Nu introduceți aparatul sau cablul în lichide. Nu îl manipulați cu mâinile ude. Nu îl folosiți în apropierea unei surse de apă sau într-un loc umed. Potrivit numai pentru uz casnic. Folosiți aparatul numai pentru funcțiile pentru care a fost creat. Acest aparat nu este o jucărie. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat și fără praf. Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timp ce este pornit. Nu modificați aparatul și niciunul din componente sale. Dacă aparatul, piesele sau cablul par a fi defecte sau nu funcționează corect, nu le folosiți sau încercați să le reparați. Doar un tehnician calificat trebuie să o facă. Acest dispozitiv nu este conceput pentru a-l folosi copii sau persoanele cu capacitate fizice sau psihice limitate, exceptând atunci când sunt însoțiti de un adult responsabil de siguranța lor. Acest produs nu este un deșeu menajer, urmăriți reglementările de mediu în vigoare pentru a-l recicla. Eliminați acest articol conform directivei europene 2002/96/EC. Informații privind privirea la legislația locală de reciclare a produselor electrice și electronice și respectați-o. Nu aruncați acest produs împreună cu gunoiul menajer. Respectarea acestor indicații contribuie la evitarea consecințelor negative pentru sănătatea oamenilor și pentru mediul înconjurător.

spændingen i strømforsyningen svarer til apparatet. Hvis ikke i kablet og sørge for, at det ikke bliver viklet ind. Hold kablet væk fra varme eller skarpe overflader. Placer apparatet på en plan, tør og varmebestandig overflade. Når du tænder apparatet for første gang, kan du opleve en mærkelig lugt. Dette er normalt og midlertidig. Tag strømkablet ud, når apparatet ikke bliver brugt, og lad det køle helt af inden rengøring eller håndtering. Rengør det med en let fugtig klud. Brug ikke slibende produkter eller materialer til at rengøre det. Dyp ikke apparatet eller kablet i væske. Må ikke håndteres med våde hænder. Brug det ikke tæt ved kilder til vand eller i våde omgivelser. Kun egnet til husholdningsbrug. Brug kun apparatet til sit formål. Dette apparat er ikke legetøj. Hold det utilgængeligt for børn. Opbevar enheden på et tørt sted fri for stov. Efterlad ikke apparatet uden opsyn, mens det er tændt. Du må ikke ændre på apparatet eller nogen af dets komponenter. Hvis apparatet, dele af det eller kablet synes defekt eller ikke virker korrekt, brug dem ikke og forsøg ikke at reparere dem. Kun en kvalificeret tekniker bør gøre det. Denne enhed er ikke designet til at blive håndteret af børn eller personer med begrænset fysisk eller mental kapacitet, medmindre de er under opsyn af en voksen, ansvarlig for deres sikrhed. Dette produkt er ikke husholdningsaffald, følg gældende miljøregler for genbrug. Smid dette produkt ud i overensstemmelse med det europæiske direktiv 2002/96 / EF. Informér dig om den lokale givevning om genbrug af elektriske og elektroniske produkter og følg den. Smid ikke dette produkt ud sammen med husholdningsaffald. Følgende indikationer hjælper med at undgå negative konsekvenser for menneskers helbred samt miljøet.

DANSK

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

- AC i: 220-240 V / 50 Hz
- Fjernbetjening batterier: 1 x CR2025 (3 V)
- Strøm/forbrug: 650 W
- Beskyttende sikring: 10 A
- 3 LED-skærme
- Fjernbetjening
- Temperatur: 35-80 °C
- Automatisk slukning: 30 minutter
- 1 AC-kabel, 2 tilslutningskabler (150cm)
- Dobbeltsætte med infrarødt stof og huller til arme

INSTRUKTIONER

- Tilslut kablene på Infrarød Sauna Blanket InnovaGoods® til den digitale controller (A, B). Tilslut AC-kablet til det bageste stik (10), og sæt det i elnettet.
- Betjen den bageste „ON/OFF“ -knap.
- Juster programmet varighed (1) ved hjælp af knapperne (7) og (8).
- Tryk på knappen (9) for at vælge det øverste område A (5), og indstil temperaturen (2) ved hjælp af knapperne (7) og (8). Gentag processen for at indstille temperaturen (3) for det nederste område B (4).
- Åbn lynlåsen på det infrarøde sætte, placer dig selv inde i det og luk lynlåsen. Infrarød sauna sætte InnovaGoods® har huller til armene, så du kan styre det indefra.
- Tryk på knappen (6) for at starte programmet.
- Inkluderer fjernbetjening til styring af enheden (se billede).
- Enheden slukker automatisk efter 30 minutter uden brug.
- Tag Infrarød Sauna Blanket InnovaGoods® ud af stikkontakten, når den ikke er i brug.
- Start med at vælge lavere temperaturer og kort tidsperioder og øge dem gradvis, når din krop vænner sig til det.
- Fugt din hud efter hver brug.

ADVARSLER

Dette udstyr omfatter elektrisk overspændingsbeskyttelse. Hvis den ikke tændes, skal du fjerne sikringen fra vekselstrømsstikket (11) og udskifte den med en anden med samme strømstyrke (tilgængelig og enhver elektrisk butik). Undgå at sove, mens du bruger det. Hvis du bemærker overdrevne varme, skal du reducere temperaturen ved hjælp af fjernbetjeningen. Hvis det er nødvendigt, skal du slukke for enheden og fjerne det infrarøde sætte, indtil temperaturen reduceres. Tænd nu enheden, hvis der ikke er nogen inde i den. Brug ikke-irriterende badegel efter brug. Rengør indersiden af sætten med en blod klud og neutral sæbe. Kontroller, at

enheden (se bild).

- Enheden står automatisk af efter 30 minutter utan användning.
- Koppla Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® från elnätet när den inte används.
- Börja med att välja låga temperaturer och korta tidsperioder och öka dem gradvis när din kropp väntar sig vid det.
- Återfukta huden efter varje användning.

VARNINGAR

Denna utrustning inkluderar elektriskt överspänningsskydd. Om den inte slås på, ta bort säkringen från ac-kontakten (11) och byt ut den mot en annan med samma strömförstärka (tillgänglig och vilken elektrisk butik som helst). Undvik att sova medan du använder den. Om du märker överdriven värme, sänk temperaturen med fjärrkontrollen. Stäng vid behov av enheten och ta bort den infraröda filten tills temperaturen sjunker. Slå nu på enheten om det inte finns någon inuti den. Använd icke-irriterande badgel efter användning. Rengör filtern insida med en mjuk trasa och neutral tvål. Försäkra dig om att spänningen hos strömföröringen är kompatibel med apparaten. Dra in till sladden och se till att den inte blir tilltrasslad. Håll sladden borta från heta eller vassa ytor. Placerera apparaten på en rak, torr och värmefärdig yta. När apparaten startas för första gången kan en konstig lukt uppstå. Detta är helt normalt och övergående. Koppla ur elsladden om apparaten inte används. Avvakta till den svalnar helt innan du börjar rengöra eller annan hantering. Rengör apparaten med en lättfuktad trasa. Använd inte slipprodukter eller material för att rengöra den med. Lägg inte apparaten nära vatten eller i fuktiga omgivningar. Enbart för hemmabruk. Använd apparaten enbart i enhet med dess ändamål. Ten apparat nie jest zabawką. Przechowywać z dala od dzieci. Fövara produkten på en torr plats utan damm. Lämna inte apparaten utan tillsyn när den är påslagen. Apparaten eller dess komponenter får inte modifieras. Om apparaten, delarna eller sladden visar defekter eller om de inte fungerar riktigt, ska du inte använda dem eller försöka att reparera dem. Bara en kvalificerad tekniker borde göra det. Denna apparat är inte ämnad för barn eller mänsklor med fysiska och mentala handikapp, förutom om de hela tiden övervakas av en vuxen som har ansvar för deras säkerhet. Denna produkt är inte hushållsavfall, så följer miljönormerna för återvinning. Kassera produkten enligt europeadirektiv 2002/96/EC. Ta reda på gällande föreskrifter om återvinning av elektriska och elektroniska apparater där du bor och följer anvisningarna. Släng ej produkten i hushållsavfallet. Genom att följa dessa instruktioner hjälper du till att förebygga hälsos- och miljöfarliga påföljder.

VAROITUKSET

Tässä laitteessa on sähköverkon jännitesuoja. Jos laite ei käynnisty, poista AC-liitosjohtoon sulake (11) ja vahida se toiseen saman ampeerimäärän sulakkeeseen (saatavilla sähkölaitteiden myymälöistä). Vältä nukkumista sen käytön aikana. Jos lämpötila nousee liikaa, alennetai kaukosäätimellä. Jos tarpeella, sammuta laite ja poista infrapunaipito päältäsi, kunnes sen lämpötila on laskenut. Älä kytke laitetta pääli, jos sen sisällä ei ole ketään. Käytä laitteen käytön jälkeen kylpygeeliä, joka ei ärsytä ihoa. Puhdista peiton sisäosa pehmeällä liinalla ja neutraalilla saippualla. Varmista, että virtalähteet jäännitettävät. Älä vedä johdosta, ja varmista, ettei se pääse kiertyä. Pidä johdon erillään kuumista pinnista ja terävästä esineistä. Aseta laite vaakasuoralle, kuivalle ja lämpöä kestävälle pinnalle. Kun käynnistät laitteen ensimmäistä kertaa, saatat havaita ounon tuoksun. Tämä on normaalista ja väliaikaisista. Ota virtojohdot pistokkeesta, kun laitetta ei käytetä, ja anna sen jäähtyä kokonaan ennen puhdistamista tai käsittelyä. Puhdista se hieman kostealla liinalla. Älä käytä puhdistuskeita hanakaavia tuotteita tai aineita. Älä upota laitetta tai johtoa nesteeseen. Älä kosketa märin käsins. Älä käytä laitetta vesipisteen lähellä tai kosteissa tiloissa. Älä vedä johdosta, ja varmista, ettei se pääse kiertyä. Käytä laitetta vain sen oikeaan käyttötarkoitukseen. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä lasten ulottumattomissa. Säilytä laite kuivassa ja pölytömassä paikassa. Älä jätä laitetta vartioimatta, kun se on päällä. Älä muokkaa laitetta tai mitään sen komponentteja. Jos laite, jokin sen osa tai kaapeli vaikuttaa vialliselta tai ei toimi kunnolla, älä käytä tai yritä korjata niitä. Vain pääteva sähköasentaja saa tehdä korjaustöiden. Tätä laitetta ei ole suunniteltu lasten tai fyysisesti tai henkiliseksi

SUOMI

TEKNISET TIEDOT

- AC In: 220-240 V / 50 Hz
- Kaukosäätimen paristo: 1 x CR2025 (3 V)
- Teho/kulutus: 650 W
- Turvasulake: 10 A
- 3 LED-näyttö
- Kaukosäädin
- Lämpötila: 35-80 °C
- Automaattinen sammatus: 30 minuuttia

- 1 AC-johto, 2 liitosjohtoa (150 cm)
- Kaksoispeito infrapunkankaalla ja käsikoilla

KÄYTTÖOHJEET

- Liitä Infrared Sauna Blanket InnovaGoods®n johdot digitaaliseen ohjaimeen (A, B). Liitä AC-johto takaosan liittimeen (10) ja kytke se verkkovirtaan.
- Käytä takaosan ON/OFF-painiketta.
- Säädä ohjelman käyttöaika (1) painikkeilla (7) ja (8).

• Painamalla painiketta (9) valitset ylemmän alueen A (5) ja lämpötilan (2) valitset painikkeilla (7) ja (8). Toista prosessi valitaksesi lämpötila (3) alempaan alueeseen B (4).

• Avaa infrapunaipeto vetoketju, asetu peiton sisään ja sulje vetoketju. Infrared Sauna Blanket InnovaGoods®ssa on aukot käsia varten, jotka voit ohjata sitä sisältä käsini.

• Painamalla painiketta (6) käynnistät ohjelman.

• Sisältää kaukosäätimen laitteen ohjaamiseksi (katso kuva).

• Laite sammutuu automaattisesti, jos se on käytäytä 30 minuuttia.

• Kytke Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® pois verkkovirrasta silloin kun sitä ei käytetä.

• Aloita sen käytöllä valitsemalla alhainen lämpötila ja lyhyt käyttöaika lisätä niitä vähitellen vartalon tottuessa laitteen käytöön.

• Kosteuta ihosi jokaisen käyttökerran jälkeen.

rajoittuneiden henkilöiden käytettäväksi muutoin kuin turvallisuudesta vastaavan aikuisen valvonnan. Tämä tuote ei kuulu kotitalousjätteisiin, noudata paikallisia ympäristömääräyksiä sen kierrettämiseksi. Hävitä tuote eurooppalaisen direktiivin 2002/96/EY mukaisesti. Kysy paikallisesta kierrätyslainsäädännöstä sähkö- ja elektroniikkatuotteille ja noudata näitä ohjeita. Älä hävitä täitä tuotetta talousjätteeen mukana. Näiden ohjeiden avulla estetään haitalliset seuraukset henkilö- ja ympäristöturvallisuudelle.

naudojimo naudokite nedirginant dušo gelį. Antiklodes vidū valykite minkštā šluoste ir neutraliu muilu. Įsitinkinkite, jog elektros energijos tiekimo įtampa suderinama su įrenginiu. Netraukite už laido ir pasirūpinkite, kad jis nesusipainiotų. Laikykite laidą toliau nuo karštų arba aštrių paviršių. Prietaisą pastatykite ant lygaus, sauso ir karščiu atsparaus paviršiaus. Pirma kartą įjungę įrenginį, galite užuosti keistą kvapą. Tai yra normalu ir laikina. Kai prietaisas nenaudojamas, ištraukite maitinimo laidą. Prieš valydamis ar liesdamis rankomis, leiskite prietaisui atvesti. Valykite įrenginį siek tiek drėgna šluoste. Nenaudokite šlifavimo įrankių ar medžiągių valymui. Nedėkite įrenginio ar laidą į skystį. Nelieskite jo drėgnomis rankomis. Nenaudokite būdami arti vandens arba drėgnose vietose. Tinka tik naudojimui namuose. Naudokite prietaisą pagal jo numatytą paskirtį. Šis prietaisas - ne žaislas. Laikykite vaikams nepasiekiamojo vietoje. Laikykite įrenginį sausoje vietoje, kurioje nerá dulkių. Nepaliykite prietaiso be priežiūros, kai jis įjungtas. Nemodifikuokite prietaiso ar jo komponentų. Jeigu įrenginyje, jo dalyje ar laide pastebėsite gedimus arba jeigu detalės neveikia tinkamai, nenaudokite ju ir nebandykite jų taisyti patys. Tik kvalifikuotas specialistas turi tarytai tai padaryti. Šis įrenginys nerá skirtas vaikams arba žmonėms su fizine ar psychine negalija, nebent juos prižiūri suaugusysis, atsakingas už ju sau gamumą. Šis produktas - tai ne buitinė atlieka, todėl vadovaukitė aplinkosaugos standartai norint ji perdibti. Išmeskite produkta laikydami Europos Direktivos 2002/96/EC.

Pasiteiraikite apie savo vietinius perdirbimo ištatumus susijusius su elektrinių prietaisų ir produktų išmetimui ir sekite jų nurodymais.

Neišmeskite šio produkto su buitinėmis atliekomis. Sekant šias instrukcijas jūs išmesite produkta tinkmai ir išvengsite žalos gamai bei visuomenės aplinkai.

LIETUVIŲ

TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

- Kintamosios srovės ivadas: 220-240 V / 50 Hz
- Nuotolinio valdymo pultelio baterijos: 1 x CR2025 (3 V)
- Maitinimas / suvarojimas: 650 W
- Apsauginis saugiklis: 10 A
- 3 LED ekranai
- Nuotoliniu valdymo pultelis
- Temperatūra: 35-80 °C
- Automatinis išsijungimas: 30 min.
- 1 kintamosios srovės kabelis, 2 jungiamieji kabeliai (150 cm)
- Dviguba antiklodes su infraraudonu spinduliu audiniu ir skylėmis rankoms

INSTRUKCIJOS

- Prijunkite "Infrared Sauna Blanket InnovaGoods®" laidus prie skaitmeninio valdiklio (A, B). Prijunkite kintamosios srovės kabeli prie galinės jungties (10) ir įjunkite ji į elektros tinklą.
- Paleiskite galinį "ON/OFF" jungiklį.
-

- Pritisnite gumb (9) za odabir gornje zone A (5) i namjestite temperaturu (2) pomoću gumba (7) i (8). Ponovite postupak za postavljanje temperature (3) donje zone B (4).
- Otvorite patentni zatvarač infracrvene deke, uđite u nju i zatvorite patentni zatvarač. Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® ima otvor za ruke i može se upravljati njome iznutra.
- Pritisnite gumb (6) za pokretanje programa.
- Uključuje daljinski upravljač za upravljanje uređajem (vidi sliku).
- Uredaj će se automatski isključiti nakon 30 minuta nekorištenja.
- Isključite Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® iz struje kada se ne koristi.
- Počnite odabirom niskih temperatura i kratkih trajanja pa ih postupno povećavajte kako se vaše tijelo privikava na to.
- Hidratizirajte kožu nakon svake upotrebe.

UPOZORENJA

Ova oprema uključuje zaštitu od električnih prenapona. Ako se ne uključi, izvadite osigurač iz AC konекторa (11) i zamjenite ga drugim iste amperage (dostupan u bilo kojoj trgovini elektrikom). Izbjegavajte spavanje dok ga koristite. Ako primijetite pretjeranu topinu, smanjite temperaturu s daljinskog upravljača. Ako je potrebno, isključite uređaj i izadite iz infracrvene deke dok joj se temperatura ne snizi. Nemojte uključivati uređaj ako unutra nema nikoga. Nakon upotrebe koristite gel za kupanje bez irritirajućih sredstava. Očistite unutrašnjost deke mekom krpom i neutralnim sapunom. Osigurajte da napon izvora napajanja odgovara naponu uređaja. Ne povlačite kabao i pazite da se ne omotava. Držite kabao podalje od vrućih ili oštřih površina. Postavite uređaj na čvrstu i suhu površinu otpornu na zagrijavanje. Kad prvi put uključite ovaj uređaj, mogli biste primijetiti neobičan miris. To je uobičajeno i privremeno. Isključite strujni kabel kad ne koristite uređaj i ostavite ga da se u potpunosti ohladi prije čišćenja ili korištenja. Čistite ga blago navlaženom krpom. Ne koristite abrazivne proizvode niti materijale za čišćenje. Ne stavlјajte uređaj niti kabao u tekućinu. Ne upravljajte njime mokrim rukama. Ne koristite ga u blizini izvora vode niti na vlažnim mjestima. Prikladan je samo za kućnu uporabu. Koristite ovaj uređaj samo u svrhe u koje je namijenjen. Ovaj uređaj nije igračka. Držite ga dalje od dohvata djece. Čuvajte spravu na suhom mjestu gdje nema prašine. Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok je uključen. Ne modificirajte uređaj niti ijedan njegov dio. Ako su uređaj, dijelovi ili kabao u kvaru ili ne radi ispravno, ne koristite ih i ne pokušavajte ih popraviti. To smije učiniti samo kvalificirani tehničar. Ova sprava nije namijenjena djeci ili osobama s ograničenim fizičkim ili psihičkim sposobnostima, sve dok nisu pod nadzorom odrasle osobe koja je odgovorna za njihovu sigurnost. Ovaj proizvod nije kućanski otpad, u skladu je s ekološkim propisima koji se tiču njegove reciklaže. Odložite ovaj proizvod u skladu s Europskom direktivom 2002/96/EC. Informirajte se o lokalnim zakonima o reciklaži električnih i elektronskih proizvoda i postupajte s skladu s njima. Ne odlazite ovaj proizvod s kućnim otpadom. Slijedeći ove upute, olakšat ćeće sprječavanje ugrožavanja ljudi i okoliša.

SLOVENČINA

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

- AC vstup: 220-240V / 50Hz
- Batéria ovládača: 1 x CR2025 (3V)
- Výkon/spotreba: 650 W
- Ochranná poistka: 10A
- 3 LED obrazovky
- Dialkové ovládanie
- Teplota: 35-80°C
- Automatické vypnutie: 30 min
- 1 AC kábel, 2 prepojovacie káble (150 cm)
- Dvojité deka s infračervenou tkaninou a otvorm na ruky

NÁVOD NA POUŽITIE

- Pripojte káble Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® k digitálnemu ovládaču (A,B). Pripojte AC kábel k zadnému konektoru (10) a zapojte ho do elektrickej siete. www.innovagoods.com
- Použite zadný vypínač «ON/OFF».
- Nastavte dobu trvania programu (1) pomocou tlačidiel (7) a (8).
- Stlačením tlačidla (9) vyberte hornú zónu A (5) a nastavte teplotu (2) pomocou tlačidiel (7) a (8). Opakujte operáciu pre nastavenie teploty (3) spodnej zóny B (4).
- Otvorte zipu infračervenej prikrývky, vstúpte do nej a zavorte zips. Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® má otvor na vybratie rúk a možnosť ovládať ju zvnútra.
- Stlačením tlačidla (6) spustite program.
- Obsahuje dialkové ovládanie na ovládanie zariadenia (pozri obrázok).
- Zariadenie sa automaticky vypne po 30 minútach nepoužívania.
- Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® odpojte od elektrickej siete, keď ju nepoužívate.
- Začnite výberom nízkych teplôt a krátkych časov a postupne ich zvyšujte postupne ako si vaše telo zvykne.
- Po každom použití pokožku hydratujte.

InnovaGoods® www.innovagoods.com

UPOZORNENIA

Toto zariadenie obsahuje ochranu pred električným preplňom. Ak sa nezapne, vyberte poistku z AC konекторa (11) a nahradte ju inou s rovnakým amperovým napäťom (najdete v každom obchode s elektronikou). Počas používania nespíte. Ak spozorujete nadmerné teplo, znížte teplotu pomocou diaľkového ovládača. V prípade potreby zariadenie vypnite a infračervenú prikrývku ponechajte, kým neklesne jej teplota. Zariadenie nezapíná, ak sa vo vnútri nenachádza žiadna osoba. Po použítiu použite sprchový gél bez dráždivých látok. Vycistite vnútro prikrývky mäkkou handričkou a neutrálnym mydlom. Uistite sa, že napätie v sieti je rovnaké ako v prístroji. Neťahajte za kábel a zaistite, aby sa nezamotal. Nepokládajte kábel na horúce plochy a ostré hrany. Umiestnite prístroj na pevný, suchý a teplodolný povrch. Ak sa prístroj prehreje, automaticky sa vypne; odpojte ho od elektrickej siete a nechajte riadne vychladnúť po dobu najmenej 20 minút pred opäťovným spustením. Pokiaľ prístroj nepoužívate, vypnite ho a nechajte ho vychladnúť pred čistením alebo premiestnením. Čistite pomocou ľahko navlhčenej handričky. Na čistenie nepoužívajte abrazívne prípravky ani materiály. Neponárajte prístroj ani kábel do kvapaliny. Nemanipulujte so zariadením mokrými rukami. Nepoužívajte prístroj v blízkosti zdroja vody alebo vo vlhkých miestach. Vhodné len pre domáce použitie. Prístroj používajte len na účely, na ktoré je

určený. Tento prístroj nie je hračka. Udržujte mimo dosahu detí. Uložte prístroj na suchom mieste bez prachu. Nenechávajte spustený prístroj bez dohľadu. Neupravujte zariadenie ani žiadnu z jeho zložiek. Ak prístroj, jeho súčasti alebo kábel vyzerajú poškodené alebo nefungujú správne, potom ich nepoužívajte, ani sa ich nesnažte opraviť. Opravy môžete vykonávať iba kvalifikovaná osoba. Deti a osoby so zníženou schopnosťou pohybu a orientácie by nemali manipulovať s týmto zariadením bez dohľadu zodpovednej osoby, ktorá zaručí ich bezpečie. Nevyhľadujte tento prístroj do komunálneho odpadu. Pri jeho recyklácii sa riadte platnými normami pre ochranu životného prostredia. Výrobok likvidujte v súlade s európskou smernicou 2002/96/EC. Vyžiadajte si informácie o miestnej legislatíve týkajucej sa recyklácie elektrických zariadení a elektroniky a postupujte podľa daných krokov. Neodhadujte tento výrobok do domového odpadu. Riadením sa týmto pokynmi prediete škodlivým dôsledkom pre bezpečnosť osôb a životného prostredia. Asetage toode tasasele, kuivale ja kuumuskindiale piinale. Kui toote esmakordsest sisse lülitate, võite tunda veidrat lõhna. See on normalne ja ajutine nähtus. Eemaldage toode vooluvõrgust, kui seda ei kasutata ning laske sel enne puhastamist või käsitsimist täielikult maha jahtuda. Puhastage seadet kergelt niiske lapiga. Ärge kasutage seadme puhastamiseks abrassiivseid puhastusvahendeid või materjale. Ärge pange seadet ega juhet vette. Ärge kasutage märgade kätega. Ärge kasutage seadet veeliklikult või niisketes kohtades. Sobib vaid kodukasutuseks. Kasutage toodet vaid tema ettenähtud eesmärgil. Toode ei ole mänguasi. Hoidke seda lastele kääsaamatus kohas. Ladustage seadet kuivatas, tolmuvabas kohas. Ärge jätkte sisselülitatud seadet järelevalvetaga. Ärge muutke toodet või selle komponente. Kui seade, selle osad või juhe on vigastatud või ei tööta korralikult, ärge üritage neid ise parandada. Ainult väljaõppinud tehnik peaks seda tegema. See seade ei ole möeldud laste või füüsiline või vaimse puudega isiku poolt kasutamiseks, välja arvatud juhul, kui neid juhendab täiskasvanu, kes vastub nende turvalisuse eest. See seade ei ole majapidamisprügi, seega järgige taaskasutuse ja ümbertöötlemise keskkonnastandardide. Kõrvaldage toode kasutusest vastavusest Euroopa Liidu direktiivile 2002/96/EÜ. Tuttuge kohalike elektri- ja elektroonikaseadmete taaskasutuse seadustega ja järgige nende täitmist. Ärge visake seda toodet olmejäätmete hulka. Järgides neid juhiseid, saatte vältida kahjulikke tagajärgi inimestele ja ohtu keskkonnale.

See seade sisaldb elektrilist liipingekaitset. Kui see ei lülitu sisse, eemaldage vahelduvvoolu pistikupesast (11) kaitse ja asendage see teise sama voolutugevusega kaitsmega (saadaval ja igas elektrikaupluses). Vältige selle kasutamise ajal magamist. Kui märkate liigset kuumust, vähendage temperatuuri kaugjuhimispuldi abil.

Vajadusel lülitage seade välja ja eemaldage infrapunatekk, kuni selle temperaturu langeb. Lülitage seade sisse, kui selles pole kedagi. Kasutage pärast protseduuri mitteäritatavat vanniageeli. Puhastage teki sisemus puhme lapi ja neutraalse seebiga. Tehke kindlaks, et toiteallika pingi ühildub seadmega. Ärge sikutage juhtmeest ning teke kindlaks, et see ei ole sõlmes. Hoidke juhet eemal kuumadest või teravatest pindadest. Asetage toode tasasele, kuivale ja kuumuskindiale piinale. Kui toote esmakordsest sisse lülitate, võite tunda veidrat lõhna. See on normalne ja ajutine nähtus. Eemaldage toode vooluvõrgust, kui seda ei kasutata ning laske sel enne puhastamist või käsitsimist täielikult maha jahtuda. Puhastage seadet kergelt niiske lapiga. Ärge kasutage seadme puhastamiseks abrassiivseid puhastusvahendeid või materjale. Ärge pange seadet ega juhet vette. Ärge kasutage märgade kätega. Ärge kasutage seadet veeliklikult või niisketes kohtades. Sobib vaid kodukasutuseks. Kasutage toodet vaid tema ettenähtud eesmärgil. Toode ei ole mänguasi. Hoidke seda lastele kääsaamatus kohas. Ladustage seadet kuivatas, tolmuvabas kohas. Ärge jätkte sisselülitatud seadet järelevalvetaga. Ärge muutke toodet või selle komponente. Kui seade, selle osad või juhe on vigastatud või ei tööta korralikult, ärge üritage neid ise parandada. Ainult väljaõppinud tehnik peaks seda tegema. See seade ei ole möeldud laste või füüsiline või vaimse puudega isiku poolt kasutamiseks, välja arvatud juhul, kui neid juhendab täiskasvanu, kes vastub nende turvalisuse eest. See seade ei ole majapidamisprügi, seega järgige taaskasutuse ja ümbertöötlemise keskkonnastandardide. Kõrvaldage toode kasutusest vastavusest Euroopa Liidu direktiivile 2002/96/EÜ. Tuttuge kohalike elektri- ja elektroonikaseadmete taaskasutuse seadustega ja järgige nende täitmist. Ärge visake seda toodet olmejäätmete hulka. Järgides neid juhiseid, saatte vältida kahjulikke tagajärgi inimestele ja ohtu keskkonnale.

(10) a vložte ho v sеть.

- Nажмите на задний переключатель ON/OFF.
- Отрегулируйте продолжительность времени программы (1) с помощью кнопок (7) и (8).
- Нажмите кнопку (9), чтобы выбрать верхнюю зону A (5), и установите температуру (2) с помощью кнопок (7) и (8). Повторите операцию для установки температуры (3) нижней зоны B (4).
- Откройте молнию инфракрасного одеяла, оденьте его и застегните молнию. Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® имеет отверстие для рук и управления им изнутри.
- Нажмите кнопку (6), чтобы запустить программу.
- Включает в себя пульт дистанционного управления для управления устройством (см. изображение).
- Устройство автоматически выключится через 30 минут бездействия.
- Отключайте Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® от сети, когда оно не используется.
- Начните с выбора низкой температуры и короткого времени и постепенно увеличивайте их по мере привыкания вашего тела.
- Увлажняйте кожу после каждого использования.

досягаемости детей. Сохраняйте устройство в сухих местах, свободных от пыли. Не оставляйте работающее устройство без наблюдения. Не модифицируйте устройство или его компоненты. Если устройство, его части или кабель выглядят поврежденными или работающими неправильно, не пользуйтесь ими, тем более не пытайтесь их ремонтировать. Только квалифицированный техник может выполнить ремонт. Данное устройство не разработано для управления детьми или людьми с ограниченными физическими или психическими способностями, за исключением случаев управления под наблюдением взрослых или опекунов, ответственных за безопасность. Данное устройство не является бытовым мусором, соблюдайте действующие нормативы по его утилизации. Ознакомьтесь с местным законодательством в отношении переработки электронных и электрических изделий и придерживайтесь его. Не выбрасывайте изделия в бытовом мусоре. Следя на настоящим инструкциям, вы вносите вклад в дело охраны окружающей среды и предотвращения возникновения негативных последствий для здоровья человека.

ķermenis pierastu.

- Mitriņiet savu ādu pēc katras lietošanas reizes.

InnovaGoods® www.innovagoods.com

Šī ierīce ir apriņota ar elektroizsardzību. Ja tā neieslēdzas, noņemiet AC savienotāja aizsargu (11) un aizvietojiet to ar citu, tāda paša strāvas stipruma (tas iegādājams nebūrā elektropreču veikalā). Ierīces lietošanas laikā nav vēlams aizmigt. Ja jums kļūst pārāk karsti, samaziniet temperatūru ar tālvadības pults palīdzību. Ja nepieciešams, izslēdziet ierīci un pārtrauciet lietot infrasaskano segu, līdz samazinās tās temperatūra. Neslēdziet ierīci, ja neplānojat to izmantot. Pēc lietošanas izmantojiet nekarinošu dušas želeju. Triet segas iekšpusi ar mitru drānu un neitrālam zlepēm. Pārliecībieties, ka bārošanas avota spriegums ir saderīgs ar ierīci. Nevelciet aiz vada uz uzmanīties, lai tas nesapinas. Neizmantojiet abrazīvus līdzekļus vai materiālus ierīces tīrīšanai. Neviņojet ierīci uz līdzekļiem, sausas un karstumzīrtīgas virsmas. Ieslēdot ierīci pirmo reizi, Jūs varat pamanīt divainu smaržu. Tas ir normāli un išlaicīgi. Kad ierīce netiek izmantota, atvienojiet strāvas kabeli un pirms tīrīšanas vai apstrādes laujiet tai atdzist pilnībā. Triet ierīci ar vieglu mitru drānu. Neizmantojiet abrazīvus līdzekļus vai materiālus ierīces tīrīšanai. Neviņojet ierīci ar mitrām rokām. Turiet vadi prom no karstām vai asām virsmām. Piemērots tikai mājsaimniecības vajadzībām. Izmantojiet ierīci tikai tās paredzētajām mērķīm. Šī ierīce nav rotālieta. Sargāt no bēriem. Glabājiet ierīci sausa vietā bez putekļiem. Neatstājiet ierīci bez uzraudzības. Pašrocīgi nemainiet ierīci vai kādu no tās sastāvdāļām. Ja ierīce, tās detaļas vai vads ir bojāti vai nedarbojas pareizi, nelietojiet tos un nemēģiniet tos labot. To var darīt tikai sertificēts tehniks. Šī ierīce nav paredzēta lietošanai bērniem vai personām ar fiziska vai garīga rakstura traucējumiem, ja vien viņus neuzrauga pieaugusais, kas atbilst par viņu drošību. Šīs produkta nav sadzīves atkritumi, tāpēc ievērojiet vides standartus tā pārstrādei. Ierīce jātūlīzē saskaņā ar Eiropas Direktīvu 2002/96/EC. Uzziniet informāciju par vietējo elektrisko un elektronisko ierīci pārstrādes likumdošanu un ievērojiet to. Neizmēriet šo produktu kopā ar sadzīves atkritumiem. Ievērojot šos nosacījumus, tiks novērsta negatīva ietekme uz cilvēku veselību un vidi.

LATVIEŠU

InnovaGoods® www.innovagoods.com

TEHNISKIE PARAMETRI

- AC ievade: 220-240 V / 50 Hz
- Tālvadības pults baterija: 1 x CR2025 (3 V)
- Jauda/patēriņš: 650 W
- Aizsargājošs drošinātājs: 10 A
- 3 LED ekraani
- Tālvadības pults
- Temperatūra: 35-80 °C
- Automātiska izslēgšanās: 30 min.
- 1 AC kabelis, 2 pieslēgšanas kabeli (150cm)
- Dubultā sega ar infarsarkano audumu un atverēm rokām

INSTRUKCIJA

- Pieslēdziet Infrared Sauna Blanket InnovaGoods® kabelus digitālajam kontolierim (A,B). Pieslēdziet AC kabeli aizmugurējam savienotājam (10) un pieslēdziet to elektropadevei.
- Izmantojiet aizmugurē esošās pogas «ON/OFF».
- Pielāgojiet programmas laiku (1) izmantojot pogu (7) un (8).
- Piespiediet pogu (9), lai aktivizētu virsējo zonu A (5) un noregulējet temperatūru (2) izmantojot pogu (7) un (8). Atkārtojiet procesu, lai noregulētu temperatūru (